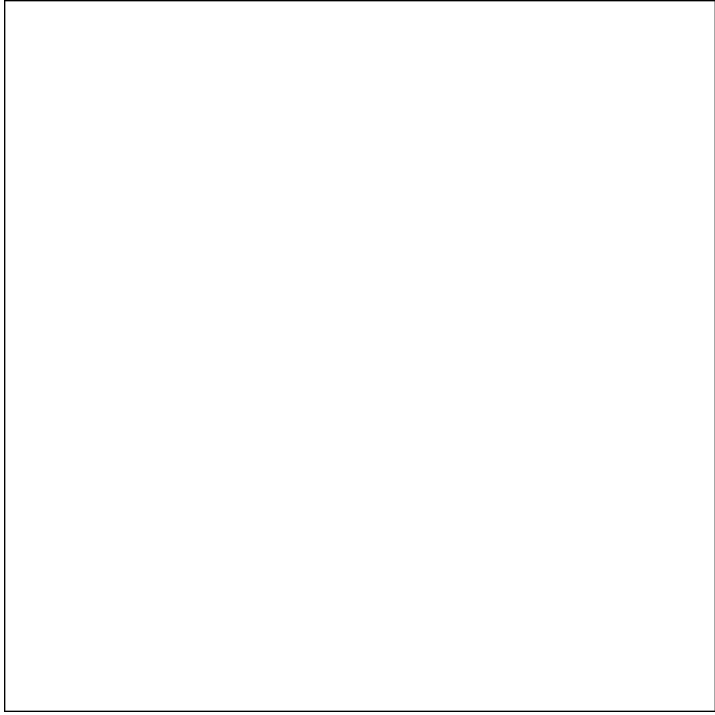




(imageless edition)

🔊 Bronwen Heath  
📖 Anu Gill  
🗣️ Punjabi / English  
📖 Level 1

✎ Clare Verbeek, Themban! Dladla, Zanele Buthelezi



Hair

ਫੁੱਲ

# Storybooks Canada

[storybookscanada.ca](http://storybookscanada.ca)

ਫੁੱਲ / Hair

Written by: Clare Verbeek, Themban! Dladla,

Zanele Buthelezi

Illustrated by: Bronwen Heath

Translated by: (pa) Anu Gill

This story originates from the African Storybook  
([africanstorybook.org](http://africanstorybook.org)) and is brought to you by  
Storybooks Canada in an effort to provide  
children's stories in Canada's many languages.



This work is licensed under a Creative Commons

[Attribution-NonCommercial 3.0 International License](https://creativecommons.org/licenses/by-nc/3.0).

<https://creativecommons.org/licenses/by-nc/3.0>





ਥੁਲੀ ਦੇ ਵਾਲ ਛੋਟੇ ਹਨ।

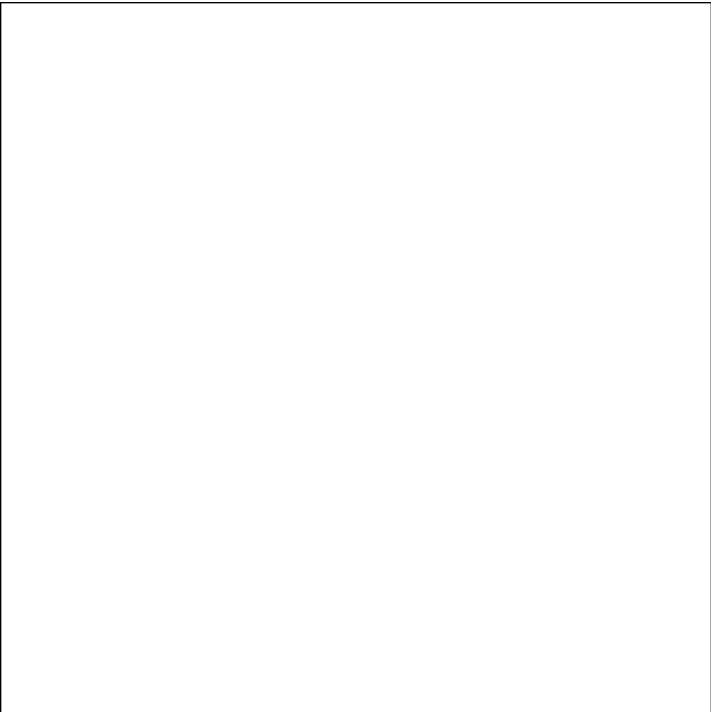
...

Thuli has short hair.

Anna has long hair.

...

ਮੇਰਾ ਵੀ ਲੰਬਾ ਵਾਲ ਹੈ।





ਕੈਥੀ ਦੇ ਵਾਲ ਸਭ ਤੋਂ ਲੰਬੇ ਹਨ।

...

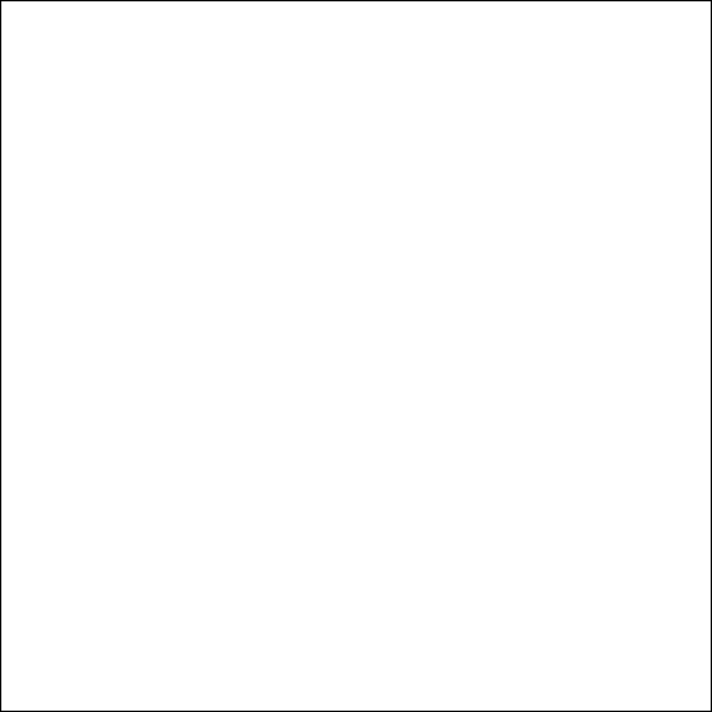
Cathy has the longest hair.



ਥੇਮਬਾ ਨੇ ਆਪਣੇ ਵਾਲ ਮੁਨਵਾਏ ਹਨ।

...

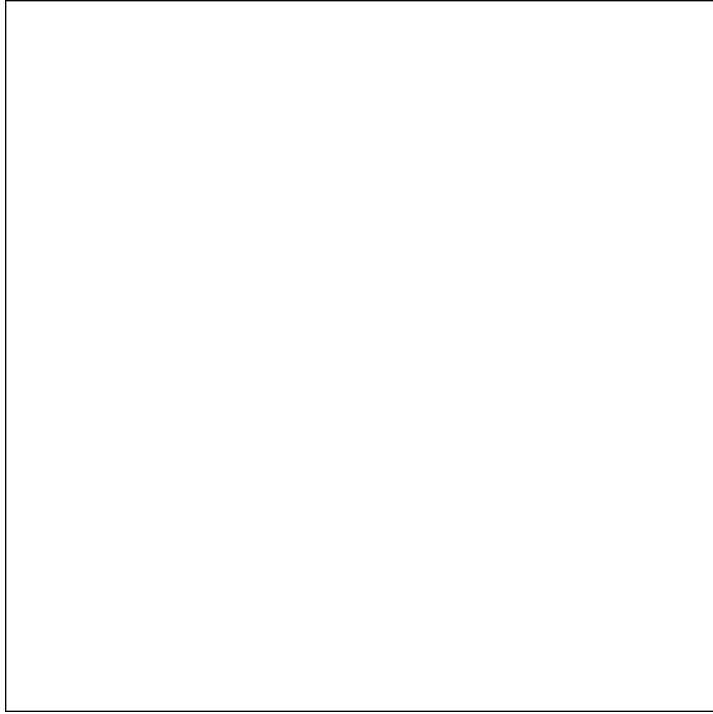
Themba has shaved his hair.



ਜ਼ਾਮਾ ਨੇ ਮਾਪਣ ਵਾਲੀ ਦੀ ਗੋਤ ਕੀਤੀ ਹੈ।

...

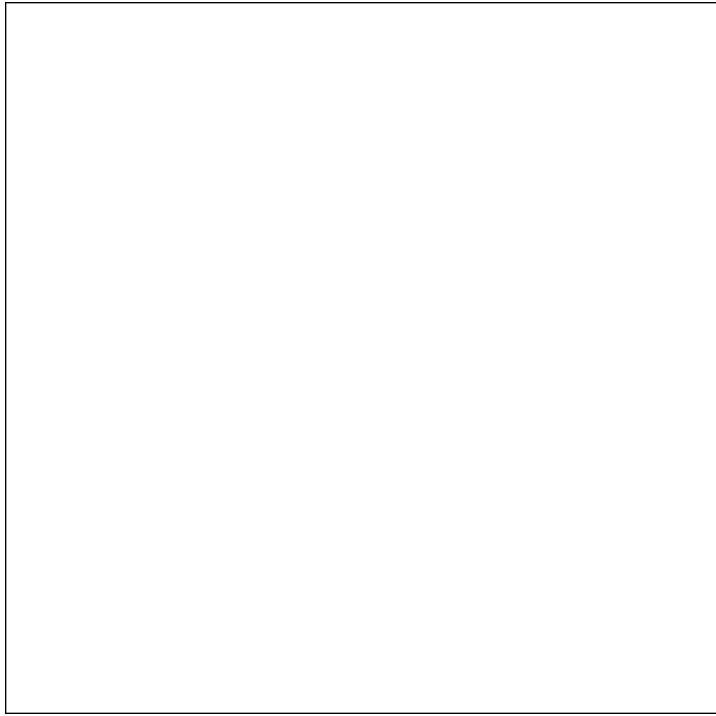
Zama has plaited her hair.



ਥਾਬੋ ਨੇ ਮਾਪਣ ਵਾਲੇ ਕੱਟੇ ਹਨ।

...

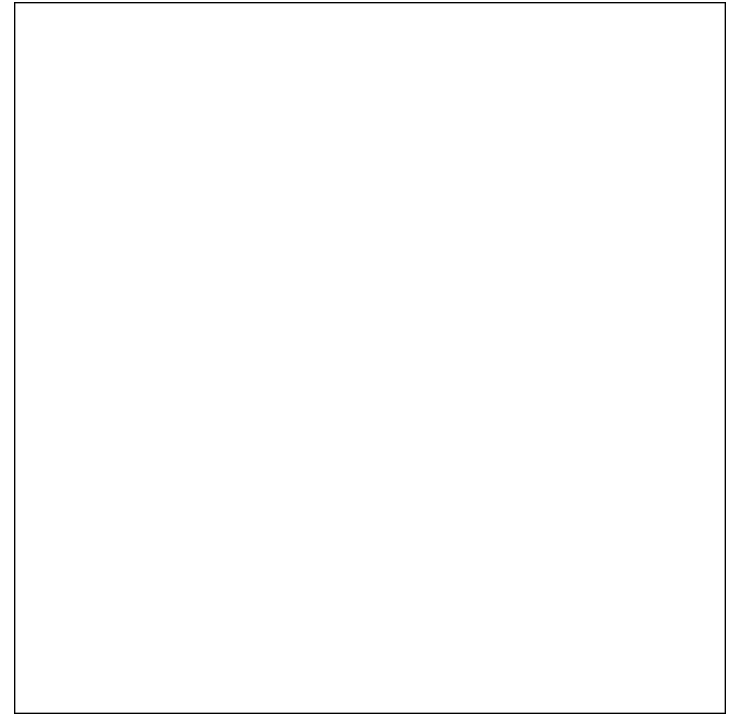
Thabo has cut his hair.



ਬਾਬਾ ਕੋਲ ਦਾੜੀ ਹੈ।

...

Baba has a beard.



ਜ਼ਨੇਲ ਨੇ ਆਪਣੇ ਵਾਲਾਂ ਤੇ ਕੰਘੀ ਕੀਤੀ ਹੈ।

...

Zanele has combed her hair.